

V Bruseli 7. septembra 2018
(OR. en)

11821/18

**Medziinštitucionálny spis:
2017/0104 (NLE)**

**TRANS 356
MAR 109
AVIATION 107
ESPACE 38
RELEX 713
EU-GNSS 17
CSC 243**

POZNÁMKA K BODU I/A

Od:	Generálny sekretariát Rady
Komu:	Výbor stálych predstaviteľov (časť I)/Rada
Č. predch. dok.:	11351/17 13661/16
Predmet:	ROZHODNUTIE RADY o uzavretí v mene Únie Dohody o spolupráci medzi Európskou úniou a Agentúrou pre bezpečnosť leteckej prevádzky v Afrike a na Madagaskare (ASECNA) týkajúcej sa rozvoja satelitnej navigácie a poskytovania súvisiacich služieb v oblasti pôsobnosti agentúry ASECNA v prospech civilného letectva – prijatie

1. Uvedená dohoda je výsledkom mandátu, ktorý Komisii udelila Rada 25. septembra 2014, pričom ju poverila rokovať v mene Únie o medzinárodnej dohode s Agentúrou pre bezpečnosť leteckej prevádzky v Afrike a na Madagaskare (ďalej len „ASECNA“), ktorou sa stanovujú podmienky poskytovania služieb systému so satelitným rozšírením (SBAS) v Afrike na základe európskeho programu satelitnej navigácie EGNOS (dokumenty 11911/14 + ADD 1 EU RESTRICTED).

2. Komisia predložila 12. septembra 2016 Rade svoj návrh rozhodnutia Rady, ktorým sa povoľuje podpísať v mene Únie Dohodu o spolupráci medzi Európskou úniou a Agentúrou pre bezpečnosť leteckej prevádzky v Afrike a na Madagaskare (ASECNA) týkajúcu sa rozvoja satelitnej navigácie a poskytovania súvisiacich služieb v oblasti pôsobnosti agentúry ASECNA v prospech civilného letectva (dokumenty 12228/16 + ADD 1).
3. Rozhodnutie, ktorým sa povoľuje dohodu podpísať, prijala Rada 21. novembra 2016 a dohoda bola podpísaná 5. decembra 2016.
4. Rozhodnutie o podpise sa 13. decembra 2016 uverejnilo v *Úradnom vestníku Európskej únie*¹.
5. Komisia predložila 1. júna 2017 Rade návrh rozhodnutia Rady o uzavretí Dohody o spolupráci medzi Európskou úniou a Agentúrou pre bezpečnosť leteckej prevádzky v Afrike a na Madagaskare (ASECNA) týkajúcej sa rozvoja satelitnej navigácie a poskytovania súvisiacich služieb v oblasti pôsobnosti agentúry ASECNA v prospech civilného letectva.
6. Pracovná skupina pre dopravu – intermodálne otázky a siete návrh prerokovala a dosiahla o ňom dohodu na zasadnutí 14. júla 2017.
7. Po dosiahnutí dohody na úrovni pracovnej skupiny Rada 29. januára 2018 rozhodla o zaslaní návrhu rozhodnutia Rady o uzavretí dohody v znení finalizovanom právnikmi lingvistami Rady (dokument 11351/17) spolu so znením dohody (dokument 13661/16) Európskemu parlamentu na udelenie súhlasu.
8. Európsky parlament udelil súhlas 3. júla 2018.
9. Vzhľadom na uvedené skutočnosti sa Coreper vyzýva, aby Rade navrhol prijať v časti A programu jedného z nadchádzajúcich zasadnutí návrh rozhodnutia o uzavretí, ktorý sa uvádza v dokumente 11351/17, ako aj znenie dohody, ktoré sa uvádza v dokumente 13661/16, aby sa umožnilo uzavretie dohody.

¹ Ú. v. EÚ L 337, 13.12.2016, s. 1.